

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . 10 frt — kr.  
Félévre . . . 5 » — »  
Negyedévre . . . 2 » 50 »  
Egy hóra . . . — » 85 »  
Egyes szám ára 4 kr.

## Kiadóhivatal:

PÉCSETT, Mária-utca 1. sz.  
a kir. ítélőtábla épületével szemben,  
hová az előfizetések és a lap szétküldésére vonatkozó felszólalások intézendők.

# PÉCSI FIGYELŐ

## POLITIKAI NAPILAP.

## Szerkesztői iroda:

PÉCSETT, Mária-utca 1.  
a kir. tábla átellenében,  
hová a lap szellemi részét illető minden közlemény intézendő.

Kéziratot vissza nem adunk.

## Hirdetéseket

a kiadóhivatal veszi föl.

### Kulturális decentralizáció.

Pécs, 1899. április 8.

Wlassics miniszter tegnapi nagy beszédében művészeti politikájáról szólva, első feladatának jelezte, hogy az ország társadalmát a kulturális decentralizációt célzó elvéhez hiven minden rendelkezésre álló eszközzel fölírassa; mert helyesen jegyezte meg a miniszter, hogy széles rétegen fejlődő nagy magyar művészet csak a művészetért lelkesedni és tenni tudó társadalomban képződhetik. A meddig a művészet csak olyan fölösleges fényűzési cikként szerepel; a meddig a művészet nem lesz az életnek éltető eleme, valóságos szükséglete: addig hiába ábrándozunk művészi életről, addig itt művészeti élet nem lesz.

Nagyon megszívlelendő igazságok ezek, s itt az ideje, hogy a magyar társadalom meg is szívelje őket, hogy felébredjen végre abból a lethargiájából, a melyben annyira el van merülve, hogy a vidéki központokban az igazi művészetet nemcsak életszükségletnek nem tekintik, de még a fényűzési igények kielégítésénél is egészen figyelmen kívül hagyják.

Lépjünk csak be az olyan családok otthonába, a melyek abban a helyzetben vannak, hogy fényűzési cikkekre is áldozhatnak, találunk ott pazar diszitésű, fényes butorzatot, óriási tükröket, nehéz selyem függönyöket, de a művészetet legfőleg olajnyomatu képekkel s egy két gipsz-

figurával látjuk szerepelni. Csak némi műbecsrel is bíró eredeti festményt nagy ritkán, szobrászati művet pedig éppen nem találunk bennük.

Családalapításnál a szülők erszénye kimerül az új pár otthonának minél fényesebb, nagyon sokszor vagyoni helyzetüket és társadalmi állásukat is meghaladó berendezésében, de az eszközbe sem jut, hogy szobadísz akármilyen szerény igényű festőnél vagy szobrásznál keressenek. A gépies uton sokszorosított képek, szobrok a műérzékhez nem szoktatott szemnek megteszik ugyanazt a szolgálatot, mint a művészek alkotásai, a melyek aránytalanul drágábbak s nehezebben hozzáférhetők is, mint az uton-utfélen kínálkozó technikai termékek.

Ez az irányzat csak úgy változhatik meg, ha a közönség műérzékét műveljük és fejlesztjük s ezzel karöltve a művészeti alkotásokat a közönségre nézve hozzáférhetőbbé tesszük. Ennek a kettős feladatnak pedig leginkább a Wlassics által hangoztatott kulturális decentralizáció által felelhetünk meg.

Tagadhatatlan, hogy a minden emberben szunnyadó művészeti érzék csak figyelmet érdemlő műtárgyak minél gyakoribb szemlélete által fejlődhetik helyes és nemes irányban, ebben a tekintetben pedig vidéki városaink eddig elég mostoha sorsban részesültek, mert lakosságuk igazi műtárgyakat legfőleg akkor láthattak, ha a fővárosba rándultak s ottani dolgaik, no-

meg a mulatságaik elegendő időt engedtek nekik az ottani tárlatok egyikét-másikat futólag áttekinteni.

Nagyon üdvös s a magyar képzőművészet megizmosodására beláthatatlan előnyökkel kecsegtető tehát az az akció, a melyet az Andrássy Gyula és Hock János vezetése alatt álló Magyar Szalon indított meg vidéki képzőművészeti egyesületek alakítása és vidéki műtárlatok rendezése érdekében. Első sikerüket Szegeden ünnepezték meg, ahol a város társadalmi lelkesedéssel alakította meg a szegedi képzőművészeti egyesületet s az ott rendezett műtárlattal teljesen meghódították a közönséget. A tegnapelőtt bezárult szegedi tárlatról az ottani lapok lelkesült hangon írnak; a tárlatot Szeged közönsége sűrűn látogatta s az utolsó napon bizonyos szomorú hangulat uralkodott a látogatók soraiban, hogy meg kell válniok a tárlattól, melyet rövid pár nap alatt is annyira megszerettek.

No hát kell-e ennél kézzelfoghatóbb bizonyíték arra nézve, hogy a közönségnek csak alkalmat kell adni a művészeti alkotások szemléletére, hogy azokat megszeresse, felébredjen benne a vágy azok megszerzésére. A szegedi tárlaton pár nap alatt 4128 frt áru képvásárlás történt s ez biztos záloga annak, hogy ez a vásárlási kedv a legközelebbi tárlaton csak növekedni fog; mert ebben is csak a kezdet nehéz. Ha ennek is annak is vannak már gyümölcsrel bíró képei, a harmadik-negy-

### A „Pécsi Figyelő” tárcája.

#### Virágok között.

I.

Fejem fölé virágos ág hajol,  
Lelkemben itt, egy halvány szende kép;  
Messzebb amott a pacirta dalol,  
Virágok közt az élet, ah mi szép!

Az élet szép! — és mégis fáj nagyon,  
Hisz látja mind, ki bús szemembe néz;  
Miként a lomb virágtól meghajol,  
Lelkem a titkolt bánattól nehéz!

H.

Mily szép itt, a hol napsugár ragyogja be  
Fűt, fát, virágot s halvány arcomat.  
A természetnek oly jó méla csöndje;  
Hagyd abba, szivem! te is harcodat.

Az élet ugysis elröppenő álom,  
S míg itt most illat és fény vesz körül,  
A sziv csak halkán, félénken sóvárgjon —  
Tán lelkemnek is még szép napja derül!

Gallusz Boriska.

### Heti krónika.

— A „Pécsi Figyelő” eredeti tárcája.

Az ünnepek után a munka első hete volt ez a hét. Megkezdődött a dolog fent és alant, országgyűlésben és egyéb üléseken, vármegyeházán és a torony alatt, sőt azok az egyesületek is, melyek eddig hátravoltak múlt évi beszámolójukkal, e héten jelentették, hogy beszámolnak — legközelebb. Köztük a *jótekonynőgyűlés* áll első sorban, melynek közgyűlése a maga nemében páratlan fog lenni egyévi működésének beszámolója folytán. Hiszen mindnyájunknak élénk emlékezetünkben vannak még a nőgyűlés estélyei, thea-uzsonnai és felolvasásai, melyek bizony szép összegeket hozhattak a szegények felségélyezésére és a népkönyha alapja javára. Méltó konkurrens lesz az együletnek a *Fehérkereszt-Egyület*, mely e héten tartott ülésében megsürgette felsőbb helyen alapszabályainak jóváhagyását, mert minél előbb meg akar alakulni és minél előbb működni akar a jótekonyság terén.

A mint kiűnt e téren Hirsch báró özvegye is, kit Pécssett is tekete lobogóval gyászoltak egész héten át, lévén itt is az ő nevével elnevezett s a jótekonynőgyűlés milliomos házaspár kegyeit sokszor élvező egyesület.

Bár erre sokan azt mondhatják, hogy könnyű annak jótekonynak lenni, kinek mil-

liói vannak. Hát igaz, hogy a szegény ember filléreire annak magának is szüksége legyen, de van ám sok-sok gazdag ember, a ki más-kép is bánhatnék pénzével, mint a hogy bányik. Aztán meg minden szegény embernek bő alkalmá van már manapság, hogy — gazdag legyen, hiszen az állam atyailag gondoskodik meggazdagodásunkról az *osztálysorsjáték* útján. Csak ilyen sorsjegyet kell venni a szegény embernek; azt kihúzzák a főnyereményre és megvan a gazdagság. Lám a héten is folyt az osztálysorsjegyek húzása és ki is húztak vagy öt-hat nagy összegű nyereményt s kérdezték kíváncsian: Ki nyert? . . . Bizony nem felel senki; pedig a kisebb szerencsével még a bankházak is eldicsekednek, ha náluk vásárolt sorsjegyre pillant Fortuna isten-asszony. Mért hallgatják hát el a nagy szerencséseket?! Ez a probléma, mely még megfejtetlen, de sokféle variációban feszegetik a titkait.

Nóde tartsa elég szerencsének a magyar, hogy egykori való Bánffy báró után olyan miniszterelnöke akadt, mint Széll Kálmán és olyan kormánya, mint a Széll-kormány.

Az ünnepek után mindjárt összeültek a *honatyák* és beszélének a haza jövőjéről. Ez a jövő egyévi költségvetés tulajdonképpen, de oly messzekiható és reményteljes ígéretek vannak benne, melyeket a miniszterek csöstül

dik sem fog mögötte maradni s divattá lesz szobadiszt művésztől venni.

Legközelebb Aradon rendez a Magyar Szalon műtárlatot s az aradiak már erősen készülődnek, hogy pártolásban mögötte ne maradjanak Szeged közönségének. Így terjed a nemes versengés, az izlés finomulása s ezzel a magyar művészet izmosodása, fejlődése, ami nélkül igazán művelt nép manapság már el nem lehet.

Hát Pécs város közönsége hol marad? Meg van itt a kellő műveltség, meg van az izlés finomsága is, a mely a lelket a műveltség iránt fogékonnyá teszi: s mégis mintha átok ülne ezen a közönségen, mozdulni nem akar. Itt van a muzeum-egyesület, mely kellő támogatás mellett épen itt, hol annyi a történelmi emlék, annyi a már készen álló s egybefoglalható értékes gyűjtemény, csodákat művelhetne s mégis a közönség közönye folytán alig képes a kezdet nehézségein keresztül vergődni.

A képzőművészeti decentralizáció nagy akciójában sem hallatja Pécs városa a szavát; pedig volt idő, mikor tisztán a magunk erejéből rendeztünk eléggé sikerült műtárlatot s most, mikor a magyar művészek vándorutra keltek műveikkel az országban, mi nem hívjuk őket szíves vendéglátásra.

Ezt a mulasztást helyre kell hoznunk s nagyon melegen ajánljuk társadalmunk intező köreinek, lépjenek érintkezésbe ennek a mozgalomnak buzgó apostolával, Hock Jánossal s meglássák, hogy vállvetett munkássággal nálunk is csodákat fognak művelhetni. Képzőművészeti egyesületet alakítani nem lesz nehéz, ha alkalmat adnak Hocknak, művészetünk arany-száju apostolának, hogy erre közöttünk személyesen csináljon propagandát s akkor városunkat is besorozzák azok közé az állomások közé, a melyek a magyar mű-

vészet haladásában szerepet játszani hivattak.

Munkára hát, hisz oly kedvezők most a körülmények, hogy még a kezdet sem oly nehéz, mert a siker biztos kilátása kecsesgetet.

\* **Főispánunk államtitkár.** A »Pesti Hírlap« mai számban a következő közleményt olvassuk: »Amint képviselői körökben híre jár, a felség személye körüli miniszterium államtitkári állását közelebb befogják tölteni. Államtitkár-jelöltnek Fejérváry Imre bárót, Baranyavármegyének ez időszertinti főispánját emlegetik.«

Ezt a hírt mi is hallottuk már rebesgetni, azt azonban regisztrálni nem akartuk, mert — őszintén szólva — sajnálattal látók távozni Fejérváry főispánt városunk és vármegyénk közigazgatásának éléről, a hol tehetségének, ügybuzgalmának és pártatlanságának oly ékesen szóló tanubizonyságait adta. Önzésünk azonban nem terjed annyira, hogy főispánunknak a jól megérdemelt előléptetéshez őszintén ne gratulálnánk, csak azt a megjegyzést bátorkodunk fűzni a fönti kombinációhoz, hogy Fejérváry báró ismert tehetségét és tetőerejét sokkal magasabbra becsüljük, hogysem ambícióját kielégíthetné az olyan munkakör, a mely a gomblyuktájdalmak csillapításában merül ki.

## Hirek.

Pécs, 1899. ápril 8.

### Fehérvasárnapi hangulat.

— Még a pillangók is röpködtek. Erről eszembe jut egy nap. Rügyeztek a fák akkor is. És gyakoribb volt a felhős ég, mint az ibolyavirágok színében mosolygó. Aztán egy éjszaka langyos szeleknek fuvása mellett esőzött. És tiszta, enyhe, tavaszi meleg volt másnapon a reggel. Felfrissült akácok újból éledt zöld levelei között a fürtös, fehér virágokat szinte kereste a szem.

A langyos levegő, mint a bársony, úgy simult az orcához. Ki a szabadba, ki a fák

jövő papáját; mert hiába, mindenütt érvényesül az elv: »Le roi est mort, vive le roi!«

Az angolok megint háborút folytatnak. Gyarmatosító törekvéseik ismét embervér pocskolásra ragadják őket. S bombázzák Szamoát és a többi — leendő angol gyarmatot.

A husvéti ünnepek is elmúltak e héttel a fejünk felett. Az idő szürke volt; se fekete, se fehér, se hideg, se meleg, se ködös, se derült volt a husvét, pedig bizony félnünk kellett, hogy fehér és hideg husvétünk lesz.

A szociálisták husvétkor tartották országos kongresszusukat. Sok volt a mondanivalójuk; de ugylátszik, meg több volt az, amit el nem mondtak. Hiába, beleütött az ő pártvezetőségükbe is már a visszavonás és bizonybizony, ha a Pollások megsaporodnak közöttük, nem lesz az övék még — a jövő sem!

Egyéb nevezetesebb esete alig volt a hétnek. Nálunk a színházban elmúlt már a pótszezon fele s más esemény nem igen hozta a rendes színvonalon felül a hét rendes lefolyását. Mäskor szokásos ünnepi tragédiák, öngyilkosságok és egyéb szenzációk most nem fordultak elő s csak annak a budapesti fiúnak az esete volt kivétel, a ki az anyja becsületét a szeretőjén négy revolverlövéssel akarta megboszulni. Hja, manapság a Donál-gyerekek ritkák, mint a fehér hollók; a családi szentély nem szentély többé s gyakran nemhogy a fiúk, de még a — férjek is rajt' hagyják száradni a mocskot, a mit egy idegen csapott oda rája!

**Kövágó Őrs.**

alá sétálni, taposni régi sárga leveleken, úgy hivogattak a kék égi kárpiton lebegő szelid báránnyelűk.

És kimentünk messze, a nagy sétáló kertbe. Bementünk messze a fák közé. Ő a süppedős kerti ösvényen felemelte magasabbra csipkézett ruháját. Előre ment. Bokáit engedte látni a kacérul emelt ruha alól. Arról beszélünk, miről fiatalok szoktak beszélni, arról... A szerelemről.

És leültünk egy kerti padra.

A kezét megfogtam. Engedte. De előbb a keztyűt le kellett a keskeny ujjacsokról húzni. Aztán simogattam azt, de mintha csak bársonyt simítottam volna. A hajszálvékony kék erek is meglátszottak kezén. Belül a csuklónál, ahol minden ér oly sűrűn összefut, ott engedte csókolni is. És a lábánál a porhanyós földön szakított, gyűrött papirdarabka hevert. Mondta ő, emeljem azt fel. Levélből elszakított papirdarabka volt. Én felolvastam, csak ennyi volt reá írva, férfikéz erős írásával:

Mari! Édes Mari...

Megértette. Közelebb huzódott hozzám. Arcáról felhúzta a fátyolt is...

Röpködtek a pillangók. És akkor is olyan lanyha, enyhe nap volt, mint a mai. Eszembe jutott most ez. És eszembe is jut még soká szép álma a tűnő fiatalságnak.

— Mari! Édes Mari! csak ez volt a le-  
véldarabra felírva.

\*

Köoszlopok között vasrácsos a kapu.

Belül a rács mögött eseléd lány támaszkodik a vashoz. Fiatal a lány. Fehér, kövér a nyaka. Nem is szép, de fiatal. És borzasan févelt a homlokán a frizurája. A lány nevet, a kezeivel mutogat a széles vállu baka fráternek, kinek rikitóan piroslik a lövésbojtt zubbonyán. Zöld a zubbonyának a hajtókája. Ez igen hetyke fiú. Piros rózsát forgat a kezében. Egy-egy levélkét le is tép a virágról. Ezen ablakból hallani nem lehet, miről beszélgetnek. De mosolyog, nevet beszélkedésben mind a kettő. Fehér, kövér a fiatal leánynak a nyaka. És hogy távozott a vitéz, messziről is látom, a lány kezében van már a piros rózsza...

Némely nap csakugyan mintha Cupidónak lenne szentelve, Mert támadnak érzelmek, vágyak és oly gondolatok a szivben, hogy irigy sóhajtás nélkül nem tudjuk nézni ezt a rózsát sem, ezt a közönséges piros rózsát sem, a rácsos kapu mellett.

\*

Még néhány nap és ha így siet az idő, tavaszi kék ég mosolygása mellett, napsugarak aranyos pompájával vonulnak majd ki a szinpad festett ligeteiből és virágai közül a direktor, a Corjolánként bús és elszánt direktor pillangói.

A pillangók között van néhány még eddig ismeretlen színházi pillangócska is. Ők szegénykéek izgalmasan várták a bemutatkozás napját a pótszezonban. Hogy vajjon a zord kritikusok vihart nem zúdítanak-e rájuk? Nem tépdésik-e meg himes, játékos szárnyacskaikat? ... Mert a pávapillangók igen hiuk, igen érzékenyek, akik a festett ligetek virágai között szoktak repdesni.

### Naptár 1899. április hó 9-én és 10-én.

Naptár: vasárnap április 9. — Róm. kath.: Fehérvasárnap. — Prot.: Quasimodo. — Görög-kel.: (március 28.) Guntram. — Zsidó: Nisan 29. — Nap kél 5 óra 26 perckor; nyugszik 6 óra 39 perckor. — Hold kél 4 óra 55 perckor reggel; nyugszik 6 óra 31 perckor este. — Hétfő április 10. — Róm. kath.: Ezekiel. — Prot.: Ezekiel. — Görög-kel.: (márc. 29.) Eusztachius. — Zsidó: Nisan 30. — Nap kél 5 óra 29 perckor; nyugszik 7 óra 48 perckor. — Ujhold 7 óra 37 perckor reggel.

Időjárás. Kilátás a központi meteorologiai intézet jelzése szerint: enyhe, esős, szeles, hősülédés várható.

Számonkérőszék a vármegyeházán d. e. 11 órakor vasárnap.

Pécsi jótékony négyelet közgyűlése vasárnap d. u. 3 órakor.

A pécsi izr. hitközség folytatólagos közgyűlése vasárnap d. e. 10 órakor.

Vármegyei közgyűlés hétfőn d. e. 10 órakor. Színház: vasárnap d. u. »Gésák«; este Ujházy Ede felléptével »Velencei kalmár«. Hétfőn Ujházy Ede bncsufelléptével »Bűnös« új dráma.

— **(Közgyűlések.)** A pécsi jótékony nőegyesület holnap (vasárnap) délután 3 órakor tartja évi közgyűlését saját helyiségében. A Mária Valéria főhercegnő fővédnöksége alatt álló egyesületnek jelenleg van 151 alapító, 208 rendes és 262 pártoló tagja. Az egyesület vagyona 27.582 frt 30 krajcár; múlt évi bevétele 7.458 frt 10 krajcár, kiadása 326 frt 36 krajcárral kevesebb volt. — A pécsi izr. hitközség holnap (vasárnap) délelőtt 10 órakor folytatólagos közgyűlést tart, melyen a múlt vasárnapi közgyűlésről lemaradt napirenddel végeznek.

— **(A pécsi zenevedelők egyesülete)** tegnap este pompásan sikerült hangversenyt rendezett a Vigadó nagytermében, melylyel nem csekély zeneművelézetet nyújtott a közönségnek. A műsort — melyet igen szép számu publikum hallgatott végig — az egyesület zenekara kezdte meg Bethoven C-moll négyesével. Alig hangzottak el a műsor eme remek számának utolsó lágy akkordjai, midőn a közönség frenetikus tapsban tört ki, melyet a zenekedvelők egyesületének zenekara méltán megérdemelt. A hangverseny lénypontjának nevezhetjük a műsor második számát, melyet *Mülherr Mici* urhölgy *Hoff Richard* zongorakísérete mellett adott elő. *Mülherr Mici* — ki hír szerint tegnap lépett először a nyilvánosság elé — bátran, a lámpaláz minden legcsekélyebb jele nélkül, kedvesen és sok érzéssel énekelte el Schubert »Heidenröslein«-jét, Brahms »Vergebliches Ständchen«-jét és a bájos »Lili« keringőt, mely sohasem téveszthet hatást. A fiatal hölgyet lelkes ovációkban részesítette a közönség, úgy *Hoff Richard* is, ki megérdemelte azt, precíz és diskrét zongorakíséreteért. Majd a 44-ik gyalogezred zenekara foglalta el a pódiumot s Mozartnak egyik, eddig ismeretlen symphoniáját adta elő nagy tetszés mellett. Végül *Kaltnecker Ilona* k. a. énekelte el Schubert »Rosamunde«-ját *Hoff Richard* és az egyesület zenekarának kísérete mellett. A műsor eme számát is nagy tetszéssel és zajos tapssal fogadta a közönség. Nem csekély dicséret illeti *Oswald Ferencet* is, ki ismert szakszerűségével teljesítette a karmesteri tisztet.

— **(Csendőrségi hír.)** *Lajpcig József*, szegedi II. honvédkerületbeli hadapród-tiszt helyettes, a székesfehérvári VI-ik számú csendőrkörletbe helyeztetett át.

— **(Pályázók.)** A hétfői megyei közgyűlésen töltik be a különválasztott megyei gyámpénztárnál a pénztárosi és ellenőri állásokat. A pénztárosi állásra *Saághy Ferenc*, házipénztári ellenőr, ennek helyére pedig *Dorner János*, házipénztári tiszt pályáztak. A gyámpénztári ellenőri állásra *Benedek László*, jelenleg vármegyei díjnok s volt honvédhadnagy pályázik, kinek megvan ez állások betöltésénél megkívánt kvalifikációja, az államszámviteltani vizsga; a másik pályázó ez állásra *Hamar Károly*, vármegyei segédkönyvelő.

— **(Bérmálás Pécsen.)** Pünkösdi vasárnapján *Hetyey Sámuel* megyés püspök a bérmálás szentséget fogja kiszolgáltatni a pécsi székesegyházban. A helybeli lelkészek a tudnivalókat kihirdetik a híveknek s a bérmálandókat előkészítik a szentség fölvételére.

— **(Új temetői szabályrendelet.)** A város temetőrendező bizottsága ma délelőtt 8 órától fél tizenkét óráig tárgyalta az új temetői szabályrendeletet, melyet az ország nagyobb városainak hasonló szabályzatai után készít a bizottság. Az ülésen jelen volt mint

elnök *Károly Ignác* a pátplébános, jegyzőkönyvvezető *Vasváry Ferenc* dr. tb. árvaszéki ülnök, *Deutsch Kornél* főszámvevő, *Slezák Vitus* osztálymérnök és *Gárdó István*, bizottsági tag. A szabályrendelet főbb tervezetét megállapítván a bizottság, kidolgozásával dr. *Vasváry Ferencet* bízta meg, ki a legközelebbi ülés elé fogja előterjeszteni a szabályrendeletet.

— **(Helyettesítés.)** A főispán *Tihanyi Károly*, városi díjnokot, ma a *Pompár Géza* lemondása folytán megüresedett másodosztályú irnoki állásra helyettesítette.

— **(Elesített kuruzsló.)** *Gvodanovits János* pécsi lakos panaszt emelt ma délelőtt a rendőrségnél, hogy a pálya-utcai »Fehérfarkas« korcsmában egy *Kozma Mihály* nevezetű egyén, herendi lakos már huzamosabb idő óta csonttörések és ficamodások gyógyításával foglalkozik. A panasz folytán *Drazenovits Jenő* rendőrfogalmazó kiment a helyszínére, ahol *Kozma* éppen egy embert »gyógykezelt«. A rendőrfogalmazó felhívta a kuruzslót, hogy jöjjön vele a rendőrségre, ahol kihallgatta. *Kozma* teljes beismerésben van és vallja, hogy nemcsak ő, hanem régi idők óta fogva apja és nagyapja is »Csontkók« voltak, sőt hogy ő nem csak emberek, hanem állatok csonttöréseit is gyógyítja uradalmakon. Az ilyen uradalmi gyógykezelésért 2 forintot, magánosoktól 1 forintot szokott szedni. A dolog mindensetre, büntetendő cselekményt képezvén az ügyet átteszik az ügyészséghez.

— **(Pályázat a Tereziánumba.)** A bécsi Tereziánumban a jövő 1899–1900-iki évre megüresedő *Mária Terézia*-féle báttaszéki, valamint egy a király nevét viselő alapítványi helyre pályázatot hirdetnek. A *Mária Terézia*-féle alapítványi helyre csak magyar főúri, vagy magyar nemesi rendből származó, katolikus ifjak, a király nevét viselő alapítványi helyre minden, akár római, avagy görög katolikus, akár ágostai vagy helvét, akár végre görög keleti vagy unitárius vallású, bármely rangú vagy rendű, nemes, vagy nem nemes származású, magyar állampolgár szülőktől Magyarországon született ifjak pályázhatnak. A kérvényt május 15-ig kell benyújtani. Közelebbi felvilágosítást a kultuszminisztériumban lehet kapni.

— **(A bicska.)** Az elmúlt éj történetében majdnem nagy szerepet játszott egy jófajta somogyi bicska. Akként történt a dolog, hogy valamelyik buzatéri korcsmában két munkásalak összeveszett egymással, miközben az egyik, *Lothár János* bicskát rántott a cimborájára. Szerencsére azonban még idejekorán kivették a kezéből a kést és ekként lefegyverezve, átadták a rendőrségnek, ahol a dolognak folytatása következik.

— **(Kinevezések.)** *Donanszky Gyula* pécsváradi királyi járásbírói betétszerkesztő irnokot az igazságügyminiszter betétszerkesztő segédtelevkönyvvezetővé, ifj. *Krécsi György* dárdai, *Szücs Mihály* mohácsi és *Jankovics Dusan* pécsváradi járásbírói betétszerkesztő szakdíjnokokat pedig betétszerkesztő irnokokká nevezte ki.

— **(Helybenhagyott alapszabályok.)** A bölcskei második temetkezési egyesület alapszabályait a m. kir. belügyminisztérium a bemutatási záradékkal ellátta.

— **(Megvert ember.)** *Takács István*, mohács-szigeti lakos a napokban egy este összetalálkozott az uton *Szmrscsik Márton* nevű ismerősével. Gyanútlanul szóba ereszkedett vele, de ismerőse egyszer csak rátámadt és véresre verte. *Takács* alig tudott tá-

madója elől menekülni s mikor hazaért, elájult a vérvesztés következtében s ágyba kellett fektütnie. Az esetet felesége jelentette fel a hatóságnál, hol *Szmrscsiket* kihallgatták, a ki azonban azzal védekezett, hogy ő részeg volt s nem tudja, mit vitt véghez. Mindennek dacára elveszi méltó büntetését a bíróságtól,

— **(Széchenyi halálának évfordulója.)** Harminckilencedik évfordulója van ma ápril. 8-ikán, a »legnagyobb magyar« halálának. Az 1859-iki, nagy vereséggel végződött hadjárat miatt a bécsi rendőrség nagyon megszigorította a kémkedő felvigyázatot *Széchenyi István* gróf ellen, aki pedig már eléggé szabadon mozoghatott oberdöblingi magányában, melynek már 1848. óta volt levert kedélyü, szomorú lakosa. Az osztrák rendőrség tudta, hogy az európaszerte általános föltűnést keltett, hatalmas politikai munka: »Blick auf den Rückblick«. *Széchenyi István* gróf éles tollából eredt. Emiatt és mert a gróf azóta is több politikai munkán dolgozott, a bécsi hatalmaskodó rendőrség beható, részletes házkutatást tervezett a gróf lakásán, melynek bizonyára szerfölött súlyos következményei lettek volna rá nézve. Ez volt az öngyilkosság közvetlen oka. A vízzel töltött nagy pisztoly erős lövése szétzúzta a szerencsétlen hazafi fejét. Jellemző az akkori budapesti lapok szerfölött lassu hírszolgálatára, hogy erről a gyászesetről csak napok múlva értesítették az olvasókat.

— **(Lopás a vásárban.)** *Bender János*, beremendi lakos elment kocsin a villányi vásárra. A kocsiján volt a bundája is, melyet az éjjeli hideg ellen vitt magával, de bizony nem használhatta. Nem pedig azért, mert még be se állt az este s a bundát már is leemelte valami ügyes tolvaj a kocsiról. Kárát a meglopott gazda sietett bejelenteni a hatóságnak s rövid nyomozás után elő is került a bunda *Reiter Miklós* villányi lakostól, a ki azt a kocsiról egy őrizetlen pillanatban leemelte. Így hát a bunda meglett, de a hűvös éjszakát nélküle állta ki *Bender* uram s csak az vigasztalta másnap, hogy majd a tolvaj is fog a lopásért jó ideig — hűsölni.

— **(New-yorki tűzveszedelem.)** Megint tűzpusztulás híre érkezik Amerikából. New-Yorkban leégett egy öt emeletes lakóház. Hét ember a lángokban lelte halálát, sokan megsérültek. Kilenc embernek nyoma veszett. A tűz a legelőkelőbb városrész közepén, az ötödik avenue közelében, a gőzfűtési társaság elnökének, *Andrews*-nek lakásán ütött ki. *Andrews* neje, sógornője, négy gyermeke és két cselédeány a lángok közt lelte halálát. Négy másik cselédeánynek nyoma veszett. Egy szomszédos nagy házat is meggyújtottak a röpködő szikrák. Ez a ház is leégett, de lakói még idejekorán elmenekültek. Hat asszony azonban kisebb-nagyobb sérüléseket szenvedett. *Anderws* házának felső lépcsőházában később négy holttestet találtak; azt hiszik, hogy az eltűnt cselédek holttestei. Eszerint *Anderws* házában tizenkét emberélet esett a tűzvésznek áldozatul.

— **(Tűzet okozó gyermekek.)** *Darázson* tűz volt a minap. *Pavlovics Antal* szalmakazla gyuladt ki s természetesen le is égett. A tűz keletkezési okának kipuhatólása végett megejtett vizsgálat kiderítette, hogy a

tüzet két gyermek okozta, kik a kazal közepében gyufával játszottak. A gyermekeiket felügyelet nélkül hagyó szülők ellen a bíróság megindította a vizsgálatot.

— **(Uj szövetkezet.)** Mióta az önszegélyző és fogyasztási szövetkezeteket országos alapon szervezik, egyre szaporodik azoknak a számuk. Megyénkben is sok ily szövetkezet van s legújabbban — mint értesülünk — Csúzán alakult meg az önszegélyző és fogyasztási egyesület.

— **(Kiszebelt ember.)** Miklós János vörösmarti lakos Dárdán járván, ott váratlan kár érte. Kilopták a zsebéből a pénztárcáját, melyben volt vagy ötven forint. A kiszebelt ember feljelentésére megindult nyomozás során egy kisköszegi csavargónál meg is találták a pénztárcát és a pénzből — három ezüst forintot. A többit sietett elkölteni, mintha tudta volna, hogy hamar a börtönbe kerül. Most ott várja büntetését.

— **(Tolvaj cigányasszony.)** Katus Jánosné kóbor cigányasszonyt tegnap este letartóztatta a rendőrség. Az volt a bűne, hogy Vörös János, Kardos Kálmán-utcai lakos házának udvarából néhány darab szárítás végett kitett fehérneműt el akart emelni. A tolvaj cigányasszonyt átadták a bíróságnak.

— **(Uj építkezések.)** Az építészeti bizottság ma délután 3 órakor ülést tartott a városházán Herbert János, gazdasági tanácsos elnöke alatt. Az ülésen jegyzőkönyvvezető Vasváry Ferenc dr., tb. árvaszéki ülnök volt s jelen voltak Slezák Vitus osztálymérnök és Egry József, bizottsági tag. Az ülésen a következő új építkezési engedélyek adtak ki: Weissenberger István, Kiskirály-u. 9. Engeszler Miklós, Ferenciek-u. 25. Stefán Ignác, Petőfi-u. (Andrásovits-telep). Kabatek Károly, Rigoder-szabolcsi-ut 7/3. Tobler József, Zsolnay-utca. Kelemen István, Makár-u. 37. Szelicky József, bányatelepi-ut 8/6. Gugola János, József-u. 31. Papp József, kis-dáindoli szőlő. Itj. Suvákovits Mátyás, Mindszent-utca 21. Hirschfeld Samu, bálicsi szőlő. Riedl Ferenc, Pécs-bányatelep, bánomi-ut 7 szám.

— **(Sebeshajtás.)** Vidéki ember sehogyan sem tudja megérteni, hogy ami sikátor-szerű utcákkal borított városunkban nem szabad úgy hajtani kocsival, mint az odakint az országuton meg van engedve. S ez keverte bajba ma délelőtt Hambár József siklósi lakost is, aki bejövén a heti piacra, vigan vágtatott kocsijával a Percel utcán végig. Persze megállították a derék embert s némi megbírságolások irányában felszállították a rendőrségre.

— **(Meglopott kis leány.)** Egy szegény, alig hét esztendő leánykát lopott meg tegnap este valami lelketlen suhanc, ki galád tetteért valóban alapos büntetést érdemelne. Ugy történt a dolog, hogy Kenedics Mariska több apró társnőjével ibolyát árult a vendéglőkben s a színház előtt. A sok futkosásban kifáradt leányka aztán estefelé leült a színház lépcsőjére s nemsokára elaludt a hideg kövön. S ezt az időt használta fel valami gonosz lelkű zsvány, hogy a leánykának egy kendőbe kötött harminc krajcárját ellopja. Mikor a kis Mariska felebredt, ijedten látta, hogy pénzét ellopták s sirva panaszkolta el baját a sarkos rendőrnek, ki a leánykát felvitte a

rendőrségre, mely most keresi a tolvaj mák-virágot.

— **(Hamis óraláncok.)** Markovits János szilágy-somlói illetőségű órásság azzal foglalkozott az utóbbi időben Kassán, hogy több arany óraláncot, hol ékszerészeknél eladott, hol pedig zálogházban elzálogosított. Az üzlet igen jól jövedelmezett, míg rajta nem csípték, hogy az óraláncok hamisak. Ugyanis úgy vannak készítve, hogy felületük valódi tizenegyet karátos arany, míg a láncszemek belseje ónszinű fémvegyületekből áll. A láncok mindegyikén rajta van egy-egy — valószínűleg utánczott — fémjelzés, a rókafej és a >4. V. L. gyártási jel. Markovits kihallgatásakor azt vallotta, hogy a láncokat utazása közben egy középtermetű, sápadt arcú, előkelő külsejű uri embertől vette. A kassai hatóság most megkereste a pécsi rendőrséget a csalások meggátlása iránti óvintézkedések megtétele s esetleg a tettes kézrekerítése, illetve az állítólagos eladó nyomozása iránt.

— **(Elveszett kis fiu.)** Fehér Imre pécsi lakosnak, aki eddig még mindössze tizenegyet éves, ugyancsak erősek a Robinson hajlamai. Eddig már kétszer megszökött a szülői háztól, s mindenkor a rendőrségnek kellett visszazállitania. Tegnap este ismét ott járt a rendőrségnél a szökésben levő fiu édes anyja, Fehér Imréné s panaszkolta, hogy az Imre gyerek már megint megszökött. A rendőrség persze most keresi a fiut, a kinek megtalálása után nem ártana, holmi nádpácákban megnyilatkozó szülői fenyegetéssel elvenni a kedvét a Robinsoni műkedvelősködéstől.

— **(Köztisztaság.)** A közeledő melegebb időjárásra tekintettel a rendőrség már most kezdi az óvintézkedések megtételét néteni járványok ellen. A köztisztasági felügyelők a rendőrség segédlete mellett most már sorra járják a házakat, ellenőrizve, hogy sehol se tartanak szemetet vagy trágyát a háznál. Ugyanezen alkalommal újlag közzé teszi a rendőrség, hogy a belvárosban egyáltalán nem, a külvárosban pedig egynél több sertést tartani nem szabad. A köztisztaság ellen vétőket a rendőrség szigorúan fogja megbüntetni.

— **(Csőd.)** A pécsi kir. törvényszék Löwy Lajos pécsi bejegyzett kereskedő ellen kibocsátotta a csődnyitási végzést. Csődbiztos: dr. Porgesz Miksa. Tömeggondnok Egry József ügyvéd, helyettese dr. Ferenc László. Bejelentési határidő f. évi május hó 17-ike.

— **(Baleset.)** Sajnálatos baleset érte tegnap este Weisz János pécsi kálvária-utcai lakos házalót. Amint hazafelé igyekezett, a kálvária-utca elején lecsuszott a járdáról, még pedig oly szerencsétlenül, hogy bal lábát bokájában kifecamította. Nehány arra járó, Weisz Jánost bérkocsin lakására szállította ahol most ápolják.

— **(A néni kendője.)** Egy alig hét éves kis leányka állított be ma délelőtt a rendőrségre azzal a panaszszal, hogy:

— Ellopták a néni kendőjét. A néni pedig ott lakik valahol a felső puturla-utcán s beteg lévén, kis lányát küldte fel. Hogy ki lopta el a néni kendőjét, azt majd a megindított nyomozás fogja kideríteni.

— **(Eltűnt leány.)** Arlovits Anna Karolin volt pécsi lakosnő, cseléd, még ezelőtt tiz hónappal eltűnt mostoha szüleinek lakásáról s azóta nem tért vissza. A derék szülők

csak tegnap tettek erről jelentést a rendőrségnek, mely most keresi az eltűnt cselédleányt. Igen jellemző a mostoha szülők közmondásos szeretetére, hogy Arlovitséknak csak tiz hónap mulva jutott eszükbe leányuk elvesztéről jelentést tenni a rendőrségnek.

— **(Rossz tréfa.)** Eddig ismeretlen egyénnek egy esztelen rossz tréfája majdnem szerencsétlenséget okozott tegnap este a Flórián-utcán. Ugy történt a dolog, hogy Kalupka János gyári munkás felesége fával tüzet rakott a takaréktűzhelyben, amidőn egyszerre erős csattanással kivágódott a takaréktűzhely ajtaja s a teteje is megrepedt. A kis vasajtó szerte hulló darabjai szerencsére csak a konyha ablakát törték ki. Később tűnt ki, hogy az egyik tüzre tett fahasáb meg volt furva és a furásba puskapor volt öntve, az egész pedig egy fadugóval le fojtva. Hogy ki követte el a könnyen végzetessé válhatott rossz tréfát, azt még eddig nem tudni. A tettes személyének kiderítése végett megtették a legerélyesebb intézkedéseket.

— **(A vak koldus.)** Ószbecsavarodott, törődött, öreg vak koldus járt tegnap délután Márkus József, József-utcai lakos lakásán s alamizsnáért könyörgött. De mire a cseléd bement, hogy gazdájától pénzt kérjen a koldus számára, a vak ember felhasználta az alkalmat s egy ezüst tejmerő kanalat elemelve odább állt. A szemes vakkoldust most persze keresik.

— **(Összelopott vagyon.)** Gross József, keskendi lakos, dacára földhözragadt szegény voltának, a mult hetekben egy házat vásárolt a községben, melynek az árát ki is fizette. Ez persze feltűnt a jóbarátai előtt s addig sugdostak mindenféle titkos meggazdagságról, míg végre a hatóság is beleavatkozott a dologba. A vizsgálat során aztán kitént, hogy Grossék csakugyan meg nem engedett módon szerezték a pénzüket. Ugyanis Gross Józsefné, 1893-tól egész a mult év végeig Stern János, keskendi korcsmárosnál szolgált mint cseléd s ez idő alatt folyton lopta a gazdáját s pénztárcájából vagy ötszáz forintot ellopott. Ebből vették aztán a házat s még vagy háromszáz forintot kölcsön is adtak egy ismerősüknek. A tolvaj házaspárt természetesen átadták a bíróságnak.

— **(A vadházasság vége.)** Glovánovics János, mohácsi lakos ismert verekedő ember volt legénykorában. Vér is tapadt a kezéhez, mert kioltott egy életet, amiért aztán fegyházba került. Mikor onnan haza ment, Szabó Katalin nevű asszonyt magához édesgetvén, azzal vadházasságra lépett s így éltek egymással vagy két évig. De Glovánovics lassankint mind durvábban kezdett banni az asszonynyal, többször meg is verte s végre annyira elidegenítette magától, hogy az el akart tőle válni. Mikor az embernek ezt elmondta, az kést ragadt fel és agyonszurással fenyegette a nőt, ha elhagyja. Az persze látszólag hajlott az életveszélyes fenyegetés között tett kérelemre s azt ígérte, hogy nála marad, de mikor elszökhetett hazulról, egyenesen a csendőrségre ment és ott feljelentette az őt halálra fenyegető embert. Glovánovicsot erre elfogták s bekísérték a mohácsi járásbíróshoz, hol most várja büntetését.

Pécs szab. kir. város

**meteorologiai állomása jegyzetei**

1899. április 8. reggeli 7 órákor.

Barometer (redukált) = mm. 51.6.

Hőmérsék = 11.4 °C

» maximuma: 19.0 °C

» minimuma: 7.3 °C

Párányomás: 5.9 mm.

Relatív nedvesség: 58

Felhőzet: 1° St.

Szélirány s erő: N. W. 1.

Csapadék 24 órai:

Esős, borult, hűvös.

Dr. Ozirer.

**Művészet, irodalom.**

○ **Kalmár Piroska Pécssett.** *Kalmár Piroska*, kit színházi közönségünk igen jól ismer s ki itt léte alkalmával kedvence volt a pécsi publikumnak, a jövő héten két napi vendégszereplésre Pécsre érkezik. A fővárosi Vigszínház bájos művésznője nálunk a »Teknős béka« Leonie szerepében és a »Nagymama« című vígjátékban lép föl.

○ **Blaha Lujza vendégszereplése.** Vége felé közeledik a színházi pótszezon s Somogyi direktor most igyekszik, minél kellemesebb emlékeket hagyni maga után, a pécsi színházi publikum körében. Így Somogyi direktor jóvoltából, módunkban lesz a jövő héten a népszínház csalogánya *Blaha Lujza* vendégszereplésében gyönyörködhetni. *Blaha Lujza* nálunk a »Bibliás asszonyban« »Szókimondó asszonyság« Hübscher Kati szerepében és a »Télen« című népszínműben lép fel.

○ **Uj idők.** Egyetlen irodalmi vállalat sem tudta oly bensőségesen összeforrasztani a magyar gondolatot és érzést a mai tökéletes művészi formával, mint Herceg Ferenc lapja az *Uj Idők*. Ezt a kiváló eredményt azzal érte el, hogy a maga számára biztosította az összes magyar jeles írókat és művészeket, akik regényeik, elbeszéléseik, ismeretterjesztő cikkeik és rajzaik s képeik legjavával keresik fel az *Uj Időket*, a melynek e révén máris vezető szerep jutott a magyar irodalomban és művészetben. Állandóan két regény folytatását közli az *Uj Idők*, ezeket mindig legélvezetesebb penna írja, társadalmi cikkei közül országos hírűvé váltak már Horkayné ő nagysága szellemtől szikrázó kaszinói tereferéi. A mi a magyar szalon- és társadalmi életet, a magyar családot, a színházat, irodalmat és művészetet érdekli, arról írónk legjava ír hetenkint cikkeket, rajzokat, amelyek nemcsak tökéletes formájuk révén élvezetesek, hanem bevezetik az olvasót ennek a forrongó századvégnek szellemébe, tudásába. Érdekes és nagyjelentőségű ujtás az, hogy az *Uj Idők* időnkint színes műlapokat is ad, a melyek a modern technika magaslatán állanak. Ilyen például az is, amelyet az előfizetők a husvéti számhoz kaptak. Ez a gyönyörű műlap, a mely nyolc színben van nyomva, a romantika paradicsomát, Velencét mutatja be, csodás kék egével, lagunával, mesés palotáival. Ez a műlap, a mely az *Uj Idők* kettős nagyságában jelenik meg, bekeretelésre is kiválóan alkalmas és minden szalonnának díszére válik. Az *Uj Idők* most új évnegyed előtt áll. Mint modern, előkelő, minden ízében magyar családi lap, számot tarthat arra, hogy ezentul is oly lelkesen sorakozzanak köréje az olvasók, mint eddig. Az *Uj Idők* előfizetési ára negyedévre 2 frt., fél évre 4 frt., kérésre mutatványszámot ingyen küld a kiadóhivatal (Andrássy-út 10. sz.)

○ **„Látképes Levelező-Lapok“** címmel Engländer József szerkesztésében és kiadásában havi tolyóirat fog megjelenni f. évi. április hó 15-én Tatán, a mely lapnak célja az lesz, hogy ezen, hazánkban is már oly nagy mérvben kiterjedt kellemes sportot jobban elősegítse és a gyűjtőknek érdekeit előmozdítsa, amennyiben összeköttetésben fog állani az ősz

szes külföldi ily célú lapokkal és intézetekkel. Hisszük, hogy ezen lap életbeléptetése az óriási számban szaporodó képes-levelező lap gyűjtőknek rendkívül nagy öröme fog szolgálni. — Előfizetési ára az 1899. évre 75 kr. lesz. — Előfizetéseket legcélszerűbben postautalványon Engländer József Tata, (Komárommegye) címre küldendők.

○ **Apis.** Az apis-bika az egyiptomiak szent állata. A görög hagyomány azt tartja, hogy Dareios épen akkor ért Memphisbe, mikor egy apist temettek. Hogy az egyiptomiakat megnyerje, rögtön 100 arany talentumot ígért annak, aki felfedezi az új apist. Azután elment Ftah templomába s meghagyta hogy az ő szobrát állítsák fel a Sesostrisé mellett. A papok vonakodtak, mert Dareios nem érte el tetteivel Sesostrirt, »Majd elfogom, ha annyi ideig élek«, felelt a király. Önézete nem hatotta meg az egyiptomiakat, de az igen, hogy babonájoknak hódolt s kerestette az új apist. Ezért hat nagy törvényhozójuk közé sorolták őt az egyiptomiak. Ez érdekes, — mert örök emberi — epizodot a Nagy Képes Világtörténet 17 ik füzetében olvassuk. Az egész 12. nagy kötet lesz. A gyönyörű művet Marcali Henrik szerkeszti. Az első nagy magyar világtörténet. Egy kötet ára remek kiállításban, diszkötésben 8 frt., kapható részletfizetésre s füzetenként is. Egy füzet ára bármely hazai könyvkereskedésben 30 krajcár.

**A PÉCSI NEMZETI SZÍNHÁZ****jövő heti műsora.**

**Vasárnap**, április 9. délután »Gésák«, operette; este »Velencei kalmár« (Ujházy vendég fellépte.)

**Hétfő**, április 10. »Bünös«, (Ujházy bucsu-fellépte.)

**Kedd**, április 11. »Nagymama«, (Kalmár Piroska vendégfellépte.)

**Szerda**, április 12. »Teknős béka«, (Kalmár Piroska vendégfellépte.)

**Csütörtök**, április 13. »Bibliás asszony« (Bemutató előadása Blaha Lujza vendég fellépte.)

**Péntek**, április 14. Ugyanez.

**Szombat**, április 15. »Szókimondó asszonyság«, (Blaha Lujza vendégfellépte.)

**Vasárnap**, április 16-án. délután. »Gyurkovits lányok«, este »Télen«, népszínmű (Blaha Lujza utolsó vendégfellépte.)

**Törvénykezés.**

§ **Megölte az apósát.** Bráda János és neje Kovács-hidai lakosok, közös háztartásban laktak apjuk, illetve apósuk Back Andrással. Bráda János azonban dologkerülő ember lévén folytonos hadi lábbon állt családjával. 1897. évi augusztus hó 27-én Bráda János kissé pityókás állapotban került haza és feleségével összeesve azt arcul ütötte. Az asszony lármát csapott, mire kijött Back András a házból és dulakodni kezdett vejével. Bráda azonban kiszabadította magát apósa kezéből s lefutott a kertbe, ahol puskáját tartotta elrejtve. Kis vártatra visszatért, s az udvaron foglalatostkodó apósát lelötte. A golyó mellen találta az öreg embert, ki nyomban szörnyet halt. A pécsi kir. törvényszék annak idején szándékos emberölés büntette miatt 10 évi fegyházra ítélte Bráda Jánost s a másodbíró-ság 12 évi fegyházra emelte fel a büntetést. Az iratokat most hivatalból terjesztik fel a kir. kuriához.

§ **A szerelmes suszter.** Budai Jakab mohácsi lakos cipész, már hosszabb idő óta vadházasságban élt Zombori Verona nevű leánnyal, ki hirtelen meghidegült szeladonja iránt. Ez annyira elkésztette a szerelmes szívű susztert, hogy 1897. május 11-én megleste kedvesét és egy zsebkéssel három szurást ejtett rajta. A pécsi kir. törvényszék a ma megtartott végtárgyalás után 3 havi fegyházra ítélte

Budai Jakabot s a vizsgálati fogságból három hetet beszámított. Érdekes volt az a jelenet, midőn a törvényszék elnöke ezzel a kérdéssel fordult a vádlóként szereplő Zombori Veronához:

— Kivánja vádlott megbüntetését?

Mire Verona majdnem sirva mondta:

— Kérem, nagyságos úr, én nem kérek semmit, csak eresszék haza mielőbb a Jakabot! Az ítélet különben jogerős.

**Közgazdaság.**

□ **A munkás-betegségélyezés reformja.** Míg a földművelésügyi minisztériumban a gazdasági munkás-betegségélyezés szervezésének előkészítő-munkálataival foglalkoznak, addig a kereskedelemügyi minisztérium az immár közel tíz év óta működő ipari munkás-betegségélyezés reformját tervezi. Ez a munkás-betegségélyezés tudvalevően teljesen kiépített szervezettel működik, amennyiben több mint 400 betegségélyezőpénztár dolgozik a Baross-féle törvény alapján s ezeknek kötelekében félmilliónyi munkás-család részesül a törvény áldásos hatásában. E betegségélyező-szervezet tevékenységében azonban vannak olyan pontok, melyek határozottan reformra szorulnak s mivel a minisztérium nagy súlyt helyez a társadalmi munkás-védelem e nagyranőtt tényezőjének egészséges fejlődésére, azért akarja újabb intézkedésekkel körülbástyázni a betegségélyező-pénztárakat.

□ **Borkiállítás** Az I. mezőgazdasági országos kiállítás keretében, mely köztudomásulag f. évi szeptember hó 3—10-ig tartatik meg Szegeden, bordijazással egybekötött borkiállítás is rendeztetik, melyen az ország minden borvidéke képviselve lesz. Ezennel tehát szíves tudomására hozzuk az érdekelteknek, hogy a borkiállításon való jelentkezés végső terminusa június 1-ére van megállapítva, miert is a résztvevő termelőknek már hozzá kell látniok a boraik fejtéséhez, derítéséhez palackérettségre való kipróbálásához. A borok beküldésének határideje június 30-ára lett kitűzve, a cím, hogy a borok hová küldendők a résztvevőkkel idejében lesz tudatva. Felvilágosításért, a bejelentési iverkért Drucker Jenő csoportbiztoshoz lehet fordulni (Budapest, Üllői-ut, Köztelek).

**Országgyűlés.**

**A képviselőház ülése április hó 7-én.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A kultuszárca költségvetéséhez ma elsőnek Kiss Albert szólott. Általános megütközésre kijelentette, hogy Balmaz-Ujvárosban az evangélikus iskolában németül tanítanak, mert tapasztalják, hogy a hadseregben a német gyerek káplárok lesznek, míg a magyar fiúk közlegények maradnak. A kultuszminiszter reformjai szükségesek; azokra kell pénz. Sürgeti a magyar nyelv kötelezővé tételét.

*Tisza* Kálman állt fel ekkor szólásra. Nagy zaj fogadta bairól s kiabálták feleje:

— Ex-lex!

*Tisza* erre így felelt:

— A történelem igazolja, hogy ki volt az oka!

*Ugron* Gábor:

— Minden jezsuita ezt mondja.

*Tisza*:

— Köszönöm a közbeszólásokat. Bizonyítják, hogy a rég meghalt *Tisza* még él! Jobbról erre bátorították:

— Halljuk!

*Tallán* Béla alelnök csendet is kért és *Tisza* is segített neki:

— Én mindenkit meghallgatok; magam is követelhetem, hogy hallgassanak meg!

És aztán beszélt is, szólván a protestáns lelkészek kongruájáról. De *Ugron* Gábor ekkor is beleszólt:

— Előbb tönkre teszi s aztán kihasználja őket!

Tisza után *Pader* Rezső, majd *Hock* János beszéltek.

*Hock* nagyszabásu, színes képekkel gazdag beszédet mondott a vidéki vándorkiállításokról.

*Mócsy* Antal beszélt ezután; majd szünet következett.

Szünet után az önálló vámterület és a nemzeti bank melletti kérvényeket vette elő a Ház, melyeket vita nélkül irattárba tenni határoztak.

A börze- és földadóra vonatkozó kérvényeknél *Mócsy* Antal, majd *Rakovszky* István beszélt, ki után *Lukács* László pénzügyminiszter szöveget megnyugtatólag s ezzel az ülés végét ért.

Vidéki hátralékosainkat tisztelettel kérjük, szíveskedjenek hátralékaikat mielőbb beküldeni.

## TÁVIRATOK.

— **Egy leány tragédiája.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) *Spitzer* Mari, kétes nő, Budapesten az éjjel kedvesére, *Adler* Tódorra háromszor rálőtt és súlyosan megsebesítette. A leány aztán önmagát lőtte meg s most élethalál közt lebeg. Kihallgatásakor azt vallotta, hogy esete nem szerelmi tragédia, hanem meglontolt szándékkal akarta megölni kedvesét.

— **Királynénk nővére a pápánál.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Mártirhalált halt Erzsébet királynénk nővérét, *Trani* grófnét és a vele levő *Sztáray* grófnét a pápa Rómában kihallgatáson fogadta.

— **A Dreyfus-ügy.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Párisban a „Figaro“ közli *Hartmann* őrnagy vallomását, ki emlékeztet arra, hogy *Esterházy-Walsin* jelenvolt a chalonsi lövőgyakorlatokon. Kimutatja, hogy a bordereau szerzője semmit sem értett a tüzérséghez, miből kitűnik, hogy nem Dreyfus a szerzője. Végül azt mondja, hogy a Robin-féle tarack épen nem hasonlít a német hadseregben használt schrapnelhez. Kijelenti, hogy semmiféle francia gyártmányt nem lát értékesítve a németeknél.

## Budapesti börze.

— Saját tudósítónktól. —

Pécs, 1899. április 8.

A budapesti gabona-börze árai ma a következők:

*Buza*, ősze: 8.96; későbbi szállítás: 8.19. — *Tengeri*, májusra: 4.38. — *Rozs*, májusra: 7.72. — *Zab*, ősze: 5.67. —

Az értéktörsdén az árai a következők: Osztrák hitelrészvény: 371.25. — Magyar hitelrészvény: 384.90 — Államvasut: 358.75. —

## Gabona-árak.

Hivatalosan feljegyeztettek Pécs szab. kir. város 1899. évi április hó 8. napján tartott hetivásárán.

Az árai métermázsanként számíttatnak.

Buza új 8.60.—8.90; kétszeres új 6.80—7.—  
rozsa új 6.70—6.90; árpa őszi 5.50—5.60; tavaszi —  
zab új 5.40—5.70; búkköny 5.40—6.80; kukorica ó  
4.70—4.80; széna 2.—2.20; szalma 1—1.20.

Kínálat: közép, mintegy 400 gabona-kocsi volt a piacon.

## Nyílt-tér.

### Köszönet-nyilvánítás.

Mindazok, kik forrón szeretett s felejthetetlen boldogult férjem,

### Pintér Károly ügyvéd,

temetésén megjelenésük, koszoruk küldése és részvétüknek egyéb utoni ki nyilatkoztatása által, mély fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, fogadják ez uton is hálás köszönetünket.

Pécs, 1899. április 8-án.

Özv. Pintér Károlyné  
és a gyászoló család.

Laptulajdonos Felelős szerkesztő  
SZAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC  
TAIZS JOZSEF  
kiadó.

## HIRDETÉSEK.

Egy 3 lóerejű

**gőzcséplőgép**

teljesen felszerelve eladó.

Bővebbet **EIZER JÁNOSNÁL** Pécsen,  
Széchenyi-tér.

## Amerikai szőlővesszők

solonis, monticola és metalica;

sima vessző . . . . . 1000 drb. 8 frt.

gyökeres vessző . . . . . 1000 „ 20 frt.

zöld ojtás . . . . . 1000 „ 60 frt.

Fajtisztaságért jótállás.

Kapható:

**GERGITS MÁRTONNÁL**  
Pécsen, Makár-utca 32. szám.

Hirdetések jutányos  
áron vétetnek föl ki-  
adóhivatalunkban.

## Az elismert legjobb első pécsi moly ellen biztosító és ruhaóvó intézet

alkalmat nyújt a n. é. közönségnek, hogy télen használt  
ruháit, bundát, szőrmeárut sat.,

nyáron át a leggondosabb ápolás által mindennemű ká-  
rok ellen csekély díjazás mellett, megvédje.

A ruhák kívánatra elhoznak és az elismervény  
ellenében vissza is küldetnek.

A midőn még a n. é. közönségnek szíves tudomá-  
sára adom, hogy az összes nálam lévő ruhaneműek az  
első magyar általános Biztosító társaságnál az elmúlt  
idényben 20.000 koronára biztosítva voltak, maradtam  
magam b. figyelmébe ajánlva

kiváló tisztelettel

**MANDL ARMIN**

szücs üzlete és ruhaóvó intézete

Irgalmasok-utca.

## „Gazdák figyelmébe“

ajánlom a kitűnő minőségű eredeti „Magyar kincs“- „Max Eyth“- Seidowitz- rózsa- és hópehely-

# magburgonyáimat,

Olaszi Gabriella  
Görcsönyben (Baranyamegye).

Legolcsóbb árak! Legnagyobb választék!

## Sieburger és Társa

Első magyar papir-kárpit-gyár  
BUDAPEST.

Raktár: V. ker., Fürdő-utca 8. szám.  
Gyár: III. ker., Lajos-utca 9. szám.

Ajánlják a legnagyobb választékban raktáron levő saját gyártmányu legfinomabb angol, francia, valamint japán

### papir-kárpitokat

lakások, irodák, kávéházak, szállodák, vendéglők, fürdők, továbbá

### nyaralók

diszítésére, úgy mint „Linerusta Walton“-féle gyártmány mint díszdekoráció Lamberie, falak és mennyezetek részére.

Vidéki megrendelések a legmondosabban lesznek eszközölve és kívánatra saját munkásainkat küldjük a megbízatások végzésére.

Mintakártyákkal, valamint költségvetéssel készséggel szolgálunk ingyen.

Szolid munka. Pontos kiszolgálás.



## Legolcsóbb bevásárlási forrás

asztalos és kárpitos

# Butorok-ban

## Fehér Béla

butorraktárában

Pécsett, Apáca-utca 2. sz. a.

a takarékpénztári új palotában.

A miről a n. é. butorvásárló közönség mindenkor meggyőződést szerezhet.

## RICHTER-féle HORGONY-PAIN-EXPELLER

Linimentum Capsici compos.

Ezen hírneves háziészter ellentállt az idő megpróbáltatásának, mert már több mint 30 év óta megbízható, fájdalomcsillapító bedörzselőeként alkalmazták kőszvényél, csúszás, tag-szaggyulladás és meghűléseknel és az orvosok által bedörzselőekre is mindig gyakrabban rendeltek. A valódi Horgony-Pain-Expeller, gyakorta Horgony-Liniment elnevezés alatt, nem titkos szer, hanem igazi népszerű háziészter, melynek egy háztartásban sem kelleme hiányozni. 40 kr., 70 kr. és 1 frt. üvegenkénti árban majdnem minden gyógyszerárban készletben van; főraktár: Török László gyógyszerésznél Budapesten. Bevásárlás alkalmával igen óvatosak legyünk, mert több ki-sebbértékű utánszat van forgalomban. Ki sem akar megkárosodni, az minden egyes üveget „Horgony“ védjegy és Richter cséjegyzés nélkül mint sem ve-lédít utasítsa vissza.

RICHTER F. AD. és TGA., csász. és kir. udvari szállítók, BUDOLSTADT (Thüringia).



9617. szám.

Alisp. 1899.

## Versenytárgyalási hirdetmény!

A hird-szászvári törvényhatósági közut Hird-Hosszu-Hetény közti 2743 folyó méter hosszú szakaszának 8399 frt 39 krral előirányzott építési munkálataira ezek biztosítása céljából

1899. évi április hó 17-én d. e. 10 órakor

## versenytárgyalást

tartok.

Felhivom vállalkozni óhajtókat, hogy sajátkezűleg aláirt, 1 koronás bélyeggel ellátandó szabályszerű ajánlataikat, melyekben az ajánlott árleengedés, vagy a kért árfőlemelés százalékokban betűkkel és számokkal kiirandó, az előirányzott összeg után számított 5% óvadékképes bánatpénzzel (értékpapírral) felszerelve, öt pecséttel lezárt borítékban a versenytárgyalás kezdetéig Koszits Kámill, vármegyei főjegyzőnél (szekház: I. emelet) adják be.

A munkálatokra vonatkozó tervek, iratok és részletes feltételek a kir. államépítészeti hivatalnál (Mária-utca) a hivatalos órák alatt betekintheők.

Pécsett, 1899. évi április hó 6-án.

**Trixler Károly**  
Baranyavármegye alispánja.



## LEDERER M.

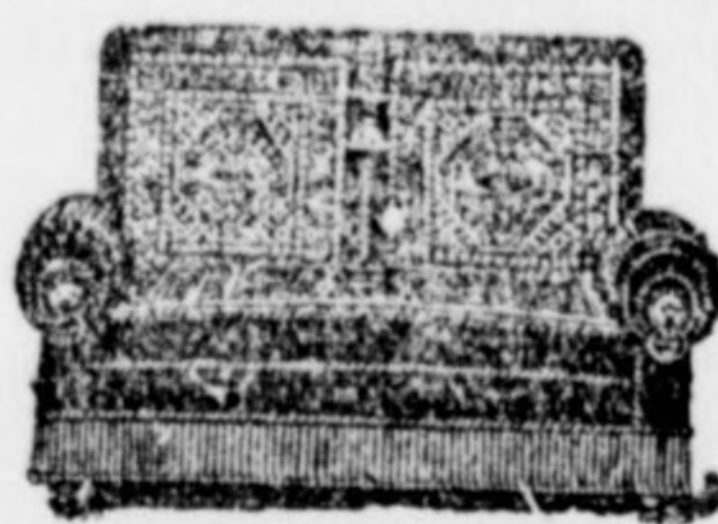
kárpitos és díszítő Pécsett,

Király-utca 20. sz. (Schönwald ékszerészszel szemben.)

Ajánlja a legelegánsabb és legújabb

kárpitos bútorok, garnitúrák, futelek, divánok és ottománokat

a legegyszerűbbtől a legfinomabbig legolcsóbb árak mellett.



Szabadalm. ágykerevet.



Szabad. ágykerevet

„UNICUM“ nyugvómadraccal.

Mindennemű javítások pontosan és lelkiismeretesen eszközöltetnek.

Megrendelések csakis legújabb minták szerint gyorsan és olcsón készítettnek.

Szoba-kárpitozások a legújabb minták szerint stílszerűen és olcsón eszközöltetnek.

Legszébb mulatóhely!

A híres régi

„NÁDOR“ kávéházban

ma vasárnap, április 9-én

**NAGY HANGVERSENY**

**KORODI KÁROLY**

kedvelt zenekara által.

Hétfőn, április 10-én

**RÁCZ GUSZTI zenekara**

hangversenyt tart.

Kitünő italok és buffet.

Pontos és gyors kiszolgálás.

A kávéház egész éjjel nyitva van.

Számos látogatást kér

kiváló tisztelettel

**Büttner József.**

CZERNY-féle

**OSAN**

Legjobb a szájak és fogaknak. Antiszeptikus, konzerváló, tisztító, egészséges, kellemes és jóval fölülmúlja az eddig ismert legjobb fogszereket.

OSAN-szájvíz üvegekben ára 88 kr.

OSAN-fogpor dobozokban ára 44 kr.

CZERNY-féle Keleti

A legjobb és legégségségesebb szájfészer. 1 üveg 1 frt, hozzávaló Balsamín-szappan 30 kr.

**RÓZSATEJ**

(Orientalische Rosenmilch)

CZERNY-FELE

**Canningene**

a legjobb HAJFESTŐSZER sötétzókere, barnára, és feketére. Ára 2 frt 50 kr.

Törvényesen védve, telkiismeretesen megvizsgálva, teljesen ártalmatlan.

ANTON J. CZERNY, Bécs, XVIII., Carl Ludwig Strasse 6.

Budapesti főraktár: **TÖRÖK JÓZSEF** gyógyszerésznél Király-utca 12. és Egger-téle **NÁDOR**-gyógytárban Váci-körút 17., továbbá minden gyógyszerárban, drogueriákban és parfümeriákban. Szétküldés utánvét mellett. Megrendelések oly helyről, hol még raktár nincs, tenni cégek egyikéhez, vagy pedig közvetlenül a szállítóhoz, a Czerny-céghez intézendők. Prospektus ingyen.

KITÜNTETVE: London, Páris, Bécs, Brüsszel, Konstantinápolyban, stb.

D'WAGNER és TÁRSAI  
**EGYESÜLT GYÁRAK**  
MINT BETÉTI TÁRSASÁG

BUDAPEST  
IX. TINODY-UTCA 3  
(a Gizella malom mögött.)

§ ZIKVIZGYÁRAK  
BERENDEZÉSE és ELLÁTÁSA.

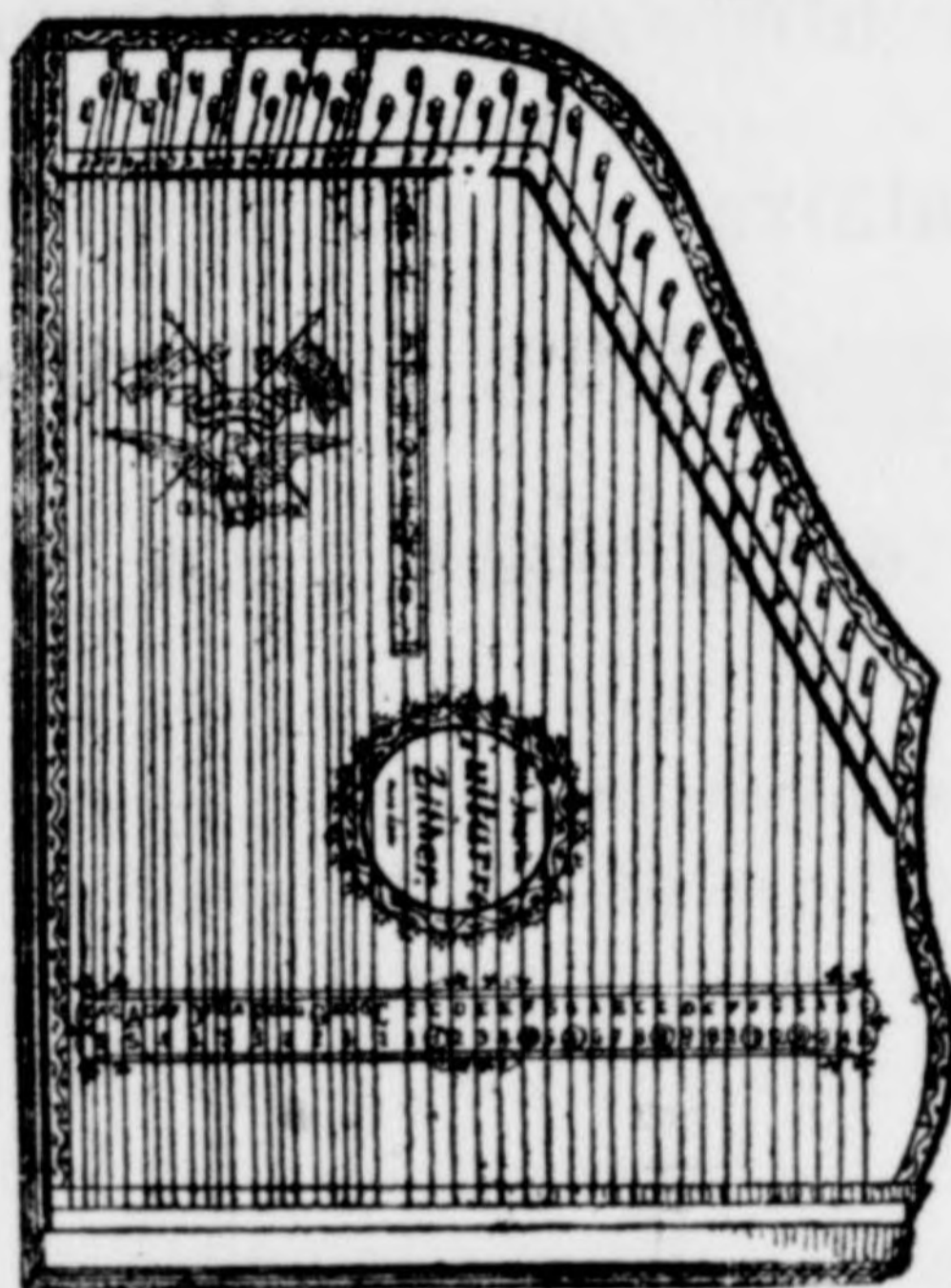
§ SÖR és BORKIMÉRŐ  
KÉSZÜLEKEK.

§ FÉMONTÓDE  
ELEKTRO-GALVANIKUS  
FÉMLEMEZELÉSI  
INTÉZET.

KÉPES ÁRJEGYZÉK INGYEN ÉS BÉRMENTESEN

FOLYÉKONY SZENSAV

99% ón és lórn. betétifon



Minden kótáismeret nélkül bárki játszani tud

**egy óra alatt**

a legujabban szabadalmazott és hangoló készülékkel ellátott német-amerikai

**Gitár cziterán,**

mely a legszebb és legkellemesebb szórakozás.

Ára: iskola-, — 6 legszebb magyar vagy német darral, — hangjegytartó-, kulcs-, gyűrű- és tokkal együtt **12 frt.** Az összeg beküldése esetén portómentesen.

Kizárólagos elárúsító:

**REMÉNYI MIHÁLY**

m. kir. szab. műhangszeripar telepe

**BUDAPEST, Király-utca 44. szám.**

Ajánlja dúsán felszerelt raktárát mindennemű fuvó-, ütő- és vonós hangszerekben, a legujabb szerkezetű czimbalmokban, mechanikai hangszerek-, harmonikák és hurokban.

Az összes hangszerek szakszerű javítása jótállás mellett.

**Kivitel nagyban és kicsinyben.**

➡ Képes árjegyzék ingyen és bérmentve. ➡

Állandó nagy

**Butor-kiállítás**

Pécsett, Király-utca és Széchenyi-tér sarkán

a „Pécsi takarékpénztár“ régi helyiségeiben.

Mindennemű asztalos és kárpitozott butorokból ebédlők, hálószobák, uri szoba, salon és boudoir berendezések.

Ó-nézet, Renaissance, Barock, Angol és Ampir kiitelben.

**Rendkívüli olcsó árak. Túlhalmozott raktár miatt most 30% leszállított árakon.**

Ugyszintén Angol és mindennemű I. rangu gyártmányu **kerékpárok** (bicykli) raktára.

**GÜNSBERGER MÓR**

nagy-kanizsai villamos üzemű butorgyárának raktárában.